

РОССИЯ



RUSSIA

№ 0097

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
 MINISTRY OF TRANSPORT OF THE RUSSIAN FEDERATION  
 ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНСТВО МОРСКОГО И РЕЧНОГО ТРАНСПОРТА  
 FEDERAL AGENCY OF MARINE AND RIVER TRANSPORT

**СВИДЕТЕЛЬСТВО  
 О СООТВЕТСТВИИ БЕРЕГОВОГО ОБЪЕКТА**

**CERTIFICATE  
 OF SHORE-BASED FACILITY CONFORMITY**

Свидетельство выдается в соответствии с Приказом Минтранса России от 10.02.2010 г. № 32	Certificate is given in accordance with the Order of the Ministry of Transport of the Russian Federation № 32 dated 10.02.2010
---	--

**Система управления движением судов (СУДС) порта Архангельск**  
 Vessel Traffic System (VTS) of the port of Arkhangelsk

**Владелец: Федеральное государственное унитарное предприятие "Росморпорт"**  
 Owner Federal State Unitary Enterprise "Rosmorport"

**Адрес владельца :** ул.Сущевская, д.19, стр.7, Москва, 127055  
 Owner's address 19, bldg. 7, Sushevskaya str, 127055, Moscow, Russia  
 Тел/Tel +7 (495) 626-14-25; +7 (495) 411-77-59  
 Факс/Fax +7 (495) 626-12-39  
 E-mail : [hq@rosmorport.ru](mailto:hq@rosmorport.ru) Official Site : [www.rosmorport.ru](http://www.rosmorport.ru)

**Состав системы :** Центр СУДС, Радиотехнический пост № 1  
 Composition of System (РТП-1, Экономия)/VTS Center, RTP-1, Economia  
 Радиотехнический пост № 2(РТП-2, Мудьюг)/RTP -2, Mudyug  
 Радиотехнический пост № 3(РТП-3, Талаги)/RTP -3, Talagi

**Акт освидетельствования:** № 3/1-2461-2010А от 23.11.2010  
 Certification Report № 3/1-2461-2010А of 23.11.2010

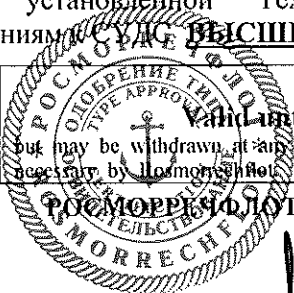
**Состав основной аппаратуры и изготовители указаны в Приложении.**  
 Basic Equipment and Manufacturers are listed in the Annex.

Настоящим удостоверяется, что Система управления движением судов порта Архангельск соответствует Техничко-эксплуатационным требованиям № МФ-02-22/848-70 и Резолюции ИМО А.857(20).

This is to certify, that the VTS of Arkhangelsk port conforms with the Regulations № МФ-02-22/848-70 and IMO Resolution A.857(20).

В соответствии с классификацией, установленной Техничко-эксплуатационными требованиями, система удовлетворяет требованиям **СУДС ВЫСШЕЙ** категории.

**Действительно до 22.11.2015**  
 но может быть изъято в любое время, если это будет признано необходимым Росморречфлотом.



**Valid until 22.11.2015**  
 but may be withdrawn at any time if this is considered necessary by Rosmorrechfлот



№ VTS-3/1-2461-2010  
 08.12. 2010

РОСМОРРЕЧФЛОТ / ROSMORRECHFLOT

И. Захаров  
 I. Zakharov

РОССИЯ



RUSSIA

**ПРИЛОЖЕНИЕ**  
**к Свидетельству о соответствии берегового объекта**  
**№ VTS-3/1-2461-2010**  
**ANNEX**  
**to the Certificate of Conformity Shore-based Facility**  
**№ VTS-3/1-2461-2010**

**СОСТАВ ОСНОВНОЙ АППАРАТУРЫ И ИЗГОТОВИТЕЛИ**  
**BASIC EQUIPMENT AND MANUFACTURERS**

**Рабочие места операторов СУДС / VTS Operator Workstation**

**Средства связи / Means of communication:**

- Береговая станция ОВЧ (УКВ) радиосвязи "ТВ7100"/  
Shore-based VHF radiostation "ТВ7100" ("Tait", New Zealand),
- Радиорелейная линия (РРЛ) / Radio Relay Link (RRL)  
RRL "Mini Link 7" ("Ericsson", Sweden)  
RRL "KNW-16" («KonWES», Czechia)

**Система обработки, отображения и регистрации информации СУДС /**  
**System for Processing, Display and Recording of VTS Information**  
(ЗАО «Морские комплексы и системы плюс», Россия) /  
JSC "Marine Complexes & Systems Plus", Russia)

**Береговые станции АИС / Shore-based AIS station :**

- БС "АИС Т214" (ЗАО «Транзас» Россия), / SB "AIS T214" («Transas» Ltd., Russia)

**Береговые радиолокационные станции (БРЛС) / Shore-based radars (SBR):**

- БРЛС «Атлантика» (ОАО «Экспериментальный завод», Россия)  
SBR "Atlantika" (JSC "Experimentalny Zavod", Russia)
- БРЛС «Наяда-5МП» (ОАО «Горизонт», Россия)  
SBR "Nayada-5MP" (JSC "Horizont", Russia)

**Система энергоснабжения / Power Supply:**

- фидеры электропитания / Power Supply Feeder
- аварийные дизель-генераторы / Emergency Diesel-Generators
- источники бесперебойного питания (ИБП) / Uninterruptible Power Supply (UPS)

**Метеорологическая станция / Meteorological Station ("Aanderaa", Norway)**

**Программное обеспечение «Балтика» / Software "Baltika"**

(ЗАО «Морские комплексы и системы плюс», Россия) /  
JSC "Marine Complexes & Systems Plus", Russia)



РОСМОРРЕЧФЛОТ / ROSMORRECHFLOT



И. Захаров  
I. Zakharov